Divisione Ambiente, Verde e Protezione Civile 2019 01704/028
Area Protezione Civile
GP
4

CITTÀ DI TORINO

DELIBERAZIONE DELLA GIUNTA COMUNALE

14 maggio 2019

Convocata la Giunta presieduta dal Vicesindaco Guido MONTANARI, sono presenti gli Assessori:

Antonietta DI MARTINO
Marco GIUSTA
Maria LAPIETRA
Sergio ROLANDO
Sonia SCHELLINO
Alberto UNIA

Assenti per giustificati motivi, oltre alla Sindaca Chiara APPENDINO, gli Assessori: Roberto FINARDI - Francesca Paola LEON - Paola PISANO - Alberto SACCO.

Con l'assistenza del Segretario Generale Reggente Flavio ROUX.

OGGETTO: CONVENZIONE TRA IL COMUNE DI TORINO - SERVIZIO PROTEZIONE CIVILE E LE ASSOCIAZIONI DI VOLONTARIATO DI PROTEZIONE CIVILE. RETTIFICA ED INTEGRAZIONI ALLA DELIBERAZIONE DELLA GIUNTA COMUNALE DEL 23/10/2018 (MECC. 2018 04523/028).

Proposta dell'Assessore Unia.

Con deliberazione della Giunta Comunale del 23 ottobre 2018 (mecc. 2018 04523/028), immediatamente eseguibile, è stata approvato lo schema tipo di Convenzione tra il Comune di Torino - Servizio Protezione Civile e le Associazioni di Volontariato di Protezione Civile.

Si rende ora necessario procedere alla rettifica ed integrazione di alcuni punti della convenzione di cui sopra in relazione ad approfondimenti condotti a seguito di incontri con le Associazioni di Volontariato di Protezione Civile operanti nel territorio comunale, soprattutto in merito ai disposti inerenti la quantificazione e le modalità di erogazione dei rimborsi spese sostenute dalle Associazioni e le responsabilità poste in capo al personale volontario che svolge un servizio di protezione civile.

In relazione a quanto sopra:

- l' art. 1 comma 2 che riporta:

L'Associazione in particolare si impegna sotto il coordinamento del Comune di Torino (Protezione Civile) a fronteggiare i seguenti scenari di rischio di protezione civile che richiedono attività di assistenza e soccorso tecnico urgente alle persone ed agli animali nelle zone colpite da calamità:

- atmosferici avversi;
- idrogeologico-alluvione;
- idrogeologico-frane;
- sismico;
- incendi urbani e boschivi;
- chimico, nucleare, industriale e trasporti;
- ambientale ed igienico-sanitario;
- brillamento ordigni bellici;
- supporto alle autorità competenti nell'attività di ricerca persone disperse/scomparse;
- operatività in ambiente impervio, nelle località collinari e fluviali;
- difesa civile;
- supporto operativo nell'ambito della colonna mobile degli enti territoriali (art. 12 comma 2 D.Lgs. n. 1/2018) che prevede lo svolgimento delle attività di protezione civile e direzione dei soccorsi anche in forma associata;
- altri scenari di rischio indicati nel Piano di Protezione Civile Comunale approvato con deliberazione consiliare ai sensi dell'art. 12 comma 4 del Codice di protezione civile;
- attività ed esercitazioni di protezione civile in ambito nazionale ed internazionale coordinate dal Dipartimento della Protezione Civile e/o dalla Regione Piemonte;
- scenari caratterizzati dall'assenza di specifici rischi di protezione civile ossia contesti di

operatività ordinaria, attività sociale, attività addestrativa, formativa o di informazione alla popolazione;

Inoltre le seguenti attività operative:

- supporto alle autorità preposte ai servizi di polizia stradale (circolare Dipartimento della Protezione Civile n. 32320/2016);
- supporto nelle manifestazioni pubbliche in ambito non riconducibile a scenari di protezione civile ovvero in qualità di struttura operativa del Servizio Nazionale della protezione civile (circolare Dipartimento della Protezione Civile n. 45427/2018)

viene così modificato:

L'Associazione in particolare si impegna, sotto il coordinamento del Comune di Torino (Protezione Civile), a fornire supporto e assistenza nel fronteggiare i seguenti scenari di rischio di protezione civile:

- atmosferici avversi;
- idrogeologico-alluvione;
- idrogeologico-frane;
- sismico;
- incendi urbani e boschivi;
- chimico, nucleare, industriale e trasporti;
- ambientale ed igienico-sanitario;
- operatività in ambiente impervio, nelle località collinari e fluviali;
- difesa civile;
- supporto operativo nell'ambito della colonna mobile degli enti territoriali (art. 12 comma 2 D.Lgs. n. 1/2018) che prevede lo svolgimento delle attività di protezione civile e direzione dei soccorsi anche in forma associata;
- altri scenari di rischio indicati nel Piano di Protezione Civile Comunale, approvato con deliberazione del Consiglio Comunale (mecc. 2013 00966/028) in data 8 aprile 2013, esecutiva dal 22 aprile 2013, e successivi aggiornamenti;
- attività ed esercitazioni di protezione civile sia in ambito locale, coordinate dal Servizio Protezione Civile, sia in ambito nazionale ed internazionale, coordinate dal Dipartimento della Protezione Civile e/o dalla Regione Piemonte;
- scenari caratterizzati dall'assenza di specifici rischi di protezione civile ossia contesti di operatività ordinaria, attività sociale, attività addestrativa, formativa o di informazione alla popolazione, attività di assistenza alla popolazione in occasione di brillamento ordigni bellici, sopporto alle autorità competenti nell'attività di ricerca persone disperse/scomparse, di cui allegato 1 del Decreto del Capo Dipartimento della Protezione Civile n. 15 del 12/01/2012.

Inoltre le seguenti attività operative:

- supporto alle Autorità preposte allo svolgimento di servizi di polizia stradale, unicamente nelle attività di informazione alla popolazione e presidio del territorio, anche in assenza di specifici rischi di protezione civile, nel rispetto della circolare del Dipartimento della Protezione Civile n. 32320/2016;
- supporto, in qualità di struttura operativa del Servizio Nazionale della protezione civile, in occasione di manifestazioni pubbliche nel rispetto delle disposizioni vigenti in tema di eventi a rilevante impatto locale, ai sensi della Direttiva del Presidente del Consiglio dei Ministri del 9/11/2012, par. 2.3.1, in combinato disposto con le disposizioni attuative dell'art. 3 comma 3 bis del D.Lgs. 81/2008 e della circolare Dipartimento della Protezione Civile n. 45427/2018.

- l'art. 2 commi 1-2 che riporta:

- L'Associazione ha un organico composto di n. …… Volontari e dispone della dotazione strumentale in termini di autoveicoli e attrezzature, di cui all'elenco allegato.
- L'Associazione di volontariato mette a disposizione le proprie risorse umane e materiali, secondo le modalità che verranno di volta in volta concordate con il Servizio Protezione Civile.

viene così modificato:

- L'Associazione ha un organico composto di n. …… Volontari e dispone della dotazione strumentale in termini di mezzi e attrezzature, di cui all'elenco allegato.
- L'Associazione di volontariato mette a disposizione le suddette risorse umane e materiali, secondo le modalità che verranno di volta in volta concordate con il Servizio Protezione Civile.

- l'art. 3 commi 1-3 che riporta:

- Il personale dell'associazione svolge un servizio di pubblica necessità e durante l'attività ai volontari dell'associazione fanno capo responsabilità di natura civile, penale e amministrativa escluse nei casi previsti dalla legge "forza maggiore", "legittima difesa", "stato di necessità" ex artt. 45, 52, 54 C.P. e 4 Legge 689/81 e s.m.i.
- I volontari dell'associazione sono tenuti a seguire i corsi di formazione organizzati a livello nazionale e regionale, utilizzare i D.P.I. per il tipo di attività svolta ex D.Lgs. n. 81/2008 e rispettare le disposizioni e le procedure previste nei piani di sicurezza.
- Per fronteggiare gli scenari di rischio e svolgere le attività di cui all'art. 1 comma 2) della convenzione, a richiesta del Comune di Torino - Protezione Civile, l'Associazione

garantisce nel più breve tempo possibile e comunque entro e non oltre …..……... minuti dall'attivazione le unità operative e mezzi/attrezzature

viene così modificato:

- Il personale messo a disposizione dall'Associazione svolge un servizio di protezione civile ed è quindi assoggettato, nello svolgimento del servizio medesimo, alle responsabilità di natura civile, penale ed amministrativa previste dalle disposizioni di legge.
- I volontari dell'Associazione sono tenuti ad utilizzare i D.P.I. per il tipo di attività svolta ex D.Lgs. n. 81/2008 rispettando le disposizioni e le procedure previste nei piani di sicurezza e, al fine del miglioramento della preparazione tecnica, seguire i corsi di formazione organizzati a livello regionale e nazionale.
- Per fronteggiare gli scenari di rischio e svolgere le attività di cui all'art. 1 comma 2) della convenzione, a richiesta del Comune di Torino - Protezione Civile, l'Associazione garantisce nel più breve tempo possibile le unità operative, i mezzi e le attrezzature necessari così come richiesti e, comunque, nell'ambito delle dotazioni di cui all'art. 2.

- l'art. 4 commi 1-7 che riporta:

- La Civica Amministrazione concede, ai sensi dell'art. 12 del Regolamento di Protezione Civile e nei limiti dello stanziamento annuale di bilancio, contributi a favore delle Associazioni di Volontariato inserite nella Sezione Comunale Volontari di Protezione Civile, destinati al potenziamento della capacità operativa di ciascuna Associazione ed al miglioramento della preparazione tecnica, da ripartire ed erogare annualmente in proporzione alle risorse umane/strumentali effettivamente messe a disposizione e alle spese sostenute, debitamente documentate.
- Ai sensi dell'art. 17, comma 4 del D.Lgs. 117/2017, le spese sostenute dall'Associazione possono essere rimborsate anche a fronte di autocertificazione resa ai sensi dell'art. 46 D.P.R. 28 dicembre 200 n. 445, nei limiti di importo indicati dallo stesso articolo.
- Possono essere compresi altri rimborsi o benefici previsti dalla vigente normativa.
- L'erogazione dei contributi/ rimborsi spese per ciascun anno è subordinata all'approvazione di specifico atto deliberativo ed al relativo impegno della spesa approvati in funzione della ripartizione contributiva stabilita sulla base dei criteri specificati al seguente punto 7, nei limiti dello stanziamento annuale di bilancio.
- Le spese ammissibili sostenute saranno rimborsate per un ammontare massimo non superiore al contributo concesso. Non potranno comunque beneficiare dei suddetti contributi/ rimborsi spese le Associazioni che abbiano pendenze di carattere

amministrativo nei confronti della Città, ai sensi dell'art. 4 comma 3 del Regolamento Comunale n. 373 (Regolamento delle modalità di erogazione di contributi e di altri benefici economici).
- Le rendicontazioni dovranno pervenire all'Ufficio Protocollo del Servizio Protezione Civile, Via delle Magnolie 5 - 10151 Torino entro il 31 dicembre di ciascun anno solare. In tale occasione, unitamente alla rendicontazione dovranno essere trasmessi l'elenco aggiornato dei volontari e quello dei materiali, mezzi o quant'altro messo a disposizione dall'Associazione per lo svolgimento delle attività di protezione civile.
- L'assegnazione dei contributi avverrà garantendo una quota base a tutte le Associazioni che avranno mantenuto in efficienza le proprie dotazioni tecnico-operative, mettendole a disposizione del Comune ed ulteriori due quote, in funzione del numero di interventi/eventi/attività di cui all'art. 1 della convenzione e del numero di risorse, umane e strumentali, impiegate, così parametrato:

7.1	Disponibilità delle dotazioni tecnico-operative mantenute in efficienza (Quota base)	30 %
7.2	Numero di interventi/eventi/attività di cui all'art. 1 della convenzione	20 %
7.3	Numero di risorse, umane e strumentali, impiegate per ciascun intervento/evento/attività di cui al precedente punto 7.2	50 %

viene così modificato:

- La Civica Amministrazione concede, ai sensi dell'art. 12 del Regolamento di Protezione Civile, in conformità con il Regolamento Comunale n. 373 (Regolamento delle modalità di erogazione di contributi e di altri benefici economici) e nei limiti dello stanziamento annuale di bilancio, rimborsi spese a favore delle Associazioni di Volontariato di Protezione Civile convenzionate con la Città, da erogare a ciascuna Associazione annualmente, in parte per tenere conto delle spese di funzionamento, (spese di segreteria, affitto sedi operative, spese di personale, ecc. - p.to 6.1) ed in parte in proporzione al numero di interventi/eventi/attività di cui all'art. 1 della convenzione a cui ha partecipato ciascuna Associazione (p.to 6.2), alle risorse umane effettivamente impiegate (p.to 6.3) ed alle risorse strumentali (mezzi ed attrezzature speciali) messe a disposizione (p.ti 6.4.1 e 6.4.2).
- Possono essere compresi altri rimborsi e/o benefici concordati preventivamente.
- L'erogazione dei rimborsi spese per ciascun anno è subordinata all'approvazione di specifico atto ed al relativo impegno della spesa approvati in funzione della ripartizione stabilita sulla base dei criteri specificati al seguente p.to 6, nei limiti dello stanziamento annuale di bilancio.

- Non potranno beneficiare dei suddetti rimborsi spese le Associazioni che abbiano pendenze di carattere amministrativo nei confronti della Città, ai sensi dell'art. 4 comma 3 del Regolamento Comunale n. 373 (Regolamento delle modalità di erogazione di contributi e di altri benefici economici).
- Entro il 31 dicembre di ciascun anno dovranno essere trasmessi all'Ufficio Protocollo del Servizio Protezione Civile, Via delle Magnolie 5 - 10151 Torino gli elenchi aggiornati dei volontari e delle risorse strumentali (mezzi ed attrezzature speciali) messe a disposizione dall'Associazione per lo svolgimento delle attività di protezione civile ai fini del calcolo dei rimborsi spese.
- L'assegnazione del rimborso avverrà sulla base della somma stanziata e approvata da apposito atto, garantendo una quota base a tutte le Associazioni ed erogata ad inizio anno per tenere conto delle spese di funzionamento (spese di segreteria, affitto sedi operative, spese di personale, ecc. - p.to 6.1). A seguito di presentazione entro il 31 dicembre di ciascun anno di quanto indicato al precedente p.to 5, il rimborso verrà saldato in funzione del numero di interventi/eventi/attività di cui all'art. 1 della convenzione (p.to 6.2), del numero di risorse umane impiegate (p.to 6.3) e del numero di risorse strumentali (mezzi ed attrezzature speciali) messe a disposizione (p.ti 6.4.1 e 6.4.2):

6.1	Quota base (pari alla somma stanziata ed approvata da apposito atto x 0.30/ numero delle Associazioni convenzionate)	30 %
6.2	Numero di interventi/eventi/attività di cui all'art. 1 della convenzione a cui ha partecipato ciascuna Associazione	15 %
6.3	Numero di risorse umane impiegate per ciascun intervento/evento/attività di cui al precedente punto 6.2	25 %
6.4.1	Numero di mezzi (veicoli, velivoli, mezzi furgonati, pickup, muletti, escavatori, autocarri, ambulanze, ecc.) messi a disposizione da ciascuna Associazione, così come da elenco allegato.	20%
6.4.2	Numero di attrezzature speciali (quali droni, motoseghe, torri faro, gruppi elettrogeni, apparati radio e ricetrasmittenti, idrovore, motopompe, tende, gazebo, tensostrutture, ecc.) messe a disposizione da ciascuna Associazione, così come da elenco allegato.	10 %

- Per consentire di avere sempre una pronta disponibilità finanziaria è istituito un fondo di riserva, il cui utilizzo verrà definito di volta in volta con specifico atto.

- l'art. 5 comma 1 a) e c) che riporta:

L'Associazione garantisce:
- l'adempimento della norma sulla privacy ed in particolare gli obblighi ex D.Lgs. 196/2003, GDPR (Regolamento UE 2016/679) e D.Lgs. 51/2018;
- in caso di inosservanze che hanno determinato un disservizio di pubblica utilità, il Comune di Torino può, con provvedimento motivato del dirigente competente, non concedere, in tutto o in parte, il contributo annuale di cui al precedente art. 4, nei casi di particolare gravità, recedere dalla convenzione.

viene così modificato:

L'Associazione garantisce:
- l'adempimento della norma sulla privacy (Regolamento Europeo UE 2016/679);
- in caso di inosservanze che hanno determinato un disservizio, il Comune di Torino può, con provvedimento motivato del dirigente competente, non concedere, in tutto o in parte, il rimborso spese di cui al precedente art. 4 e, nei casi di particolare gravità, recedere dalla convenzione.

- l' art. 6 comma 1 che riporta:

- La presente convenzione ha validità e durata biennale a decorrere dalla data di sottoscrizione, e pertanto dal …….. al …….

viene così modificato:

- La presente convenzione ha validità e durata biennale a decorrere dalla data di sottoscrizione, e pertanto dal …….. al ……., con facoltà di recedere con un preavviso di almeno 4 mesi prima della scadenza del primo anno.

Tutto ciò premesso,

LA GIUNTA COMUNALE

Visto che ai sensi dell'art. 48 del Testo Unico delle leggi sull'Ordinamento degli Enti Locali, approvato con D.Lgs. 18 agosto 2000 n. 267, la Giunta compie tutti gli atti rientranti, ai sensi dell'art. 107, commi 1 e 2 del medesimo Testo Unico, nelle funzioni degli organi di governo che non siano riservati dalla Legge al Consiglio Comunale e che non ricadano nelle competenze, previste dalle leggi o dallo Statuto, del Sindaco o degli organi di decentramento;

Dato atto che i pareri di cui all'art. 49 del suddetto Testo Unico sono:
favorevole sulla regolarità tecnica;
favorevole sulla regolarità contabile:
Con voti unanimi, espressi in forma palese;

D E L I B E R A

1) di approvare le rettifiche/integrazioni, così come riportate in premessa, all'art. 1 comma 2, art. 2 commi 1-2, art. 3 commi 1-3, art. 4 commi 1–7, art. 5 comma 1 a), c) e art. 6 comma 1 della convenzione precedentemente approvata con deliberazione della Giunta Comunale del 23 ottobre 2018 (mecc. 2018 04523/028);
2) di approvare per effetto delle rettifiche/integrazioni di cui al precedente punto, così come riportate in premessa e qui integralmente richiamate, il nuovo testo della convenzione tra il Servizio Protezione Civile della Città e le Associazioni di Volontariato di Protezione Civile (**all. 1**);
3) di sostituire**,** in conformità con il Regolamento Comunale n. 373 (Regolamento delle modalità di erogazione di contributi e di altri benefici economici) art. 1 comma 2 c), all'interno del punto 2) del dispositivo della deliberazione della Giunta Comunale del 23 ottobre 2018 (mecc. 2018 04523/028), immediatamente eseguibile,
"di demandare al Dirigente del Servizio Protezione Civile la pubblicazione del Bando per l'individuazione delle Associazioni di volontariato… "
con
"di demandare al Dirigente del Servizio Protezione Civile la stipula delle convenzioni con le Associazioni di volontariato individuate nell'elenco in allegato n. 2 che è parte integrante del presente provvedimento" (**all. 2**);
4) di sostituire all'interno del punto 4) del dispositivo della deliberazione della Giunta Comunale del 23 ottobre 2018 (mecc. 2018 04523/028)
"di dare atto che saranno concessi contributi, nei limiti degli stanziamenti di bilancio, come meglio specificato al punto 7 dell'articolo 4 dello scherma di convenzione, …"
con
"di dare atto che saranno concessi rimborsi spese, ai sensi dell'art. 12 del Regolamento di Protezione Civile, in conformità con il Regolamento Comunale n. 373 (Regolamento delle modalità di erogazione di contributi e di altri benefici economici) e nei limiti dello stanziamento annuale di bilancio, come meglio specificato al punto 7 dell'articolo 4 dello scherma di convenzione, …";
5) di dichiarare, attesa l'urgenza, in conformità del distinto voto palese ed unanime, il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 134, 4° comma, del Testo Unico approvato con D.Lgs. 18 agosto 2000 n. 267.

L'Assessore all'Ambiente,
Fondi Europei, Energia, Verde, Illuminazione,
Rapporti con il C.C. e Protezione Civile
Alberto Unia

Il Direttore
Claudio Lamberti

Si esprime parere favorevole sulla regolarità tecnica.

Il Direttore
Claudio Lamberti

Si esprime parere favorevole sulla regolarità contabile.

p. Il Direttore Finanziario
La Dirigente Delegata
Alessandra Gaidano

Verbale n. 23 firmato in originale:

IL VICESINDACO
Guido Montanari

IL SEGRETARIO GENERALE REGGENTE
Flavio Roux

ATTESTATO DI PUBBLICAZIONE E DI ESECUTIVITÀ

La presente deliberazione:

1° ai sensi dell'art. 124, 1° comma, del Testo Unico delle Leggi sull'Ordinamento degli EE.LL. (Decreto Legislativo 18.8.2000 n. 267) è pubblicata all'Albo Pretorio del Comune per 15 giorni consecutivi dal 20 maggio 2019 al 3 giugno 2019;

2° ai sensi dell’art. 134, 3° comma, del Testo Unico delle Leggi sull’Ordinamento degli EE.LL. (Decreto Legislativo 18.8.2000 n. 267) è esecutiva dal 30 maggio 2019.